



- DE** AUFBAU- UND GEBRAUCHSANLEITUNG
- EN** INSTRUCTIONS ON ASSEMBLY AND USE
- IT** ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO E PER L'USO
- ES** INSTRUCCIONES DE MONTAJE Y DE USO
- FR** INSTRUCTIONS DE MONTAGE ET MODE D'EMPLOI
- NL** MONTAGE- EN GEBRUIKSHANDLEIDING

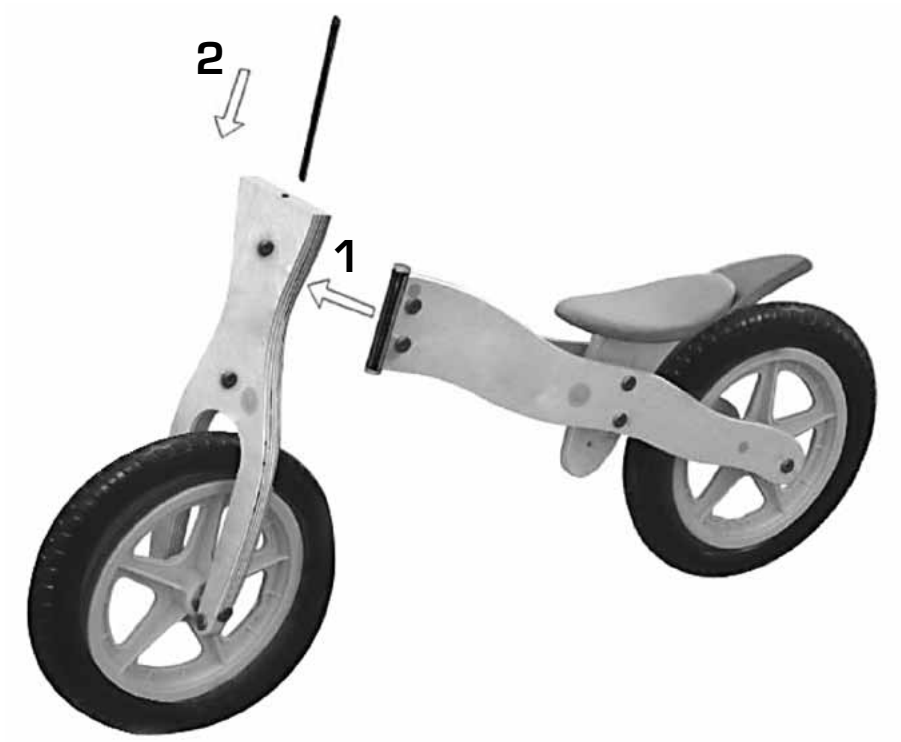


Abb. | Illus. | Fig. | fig. | III. | Afb. 1

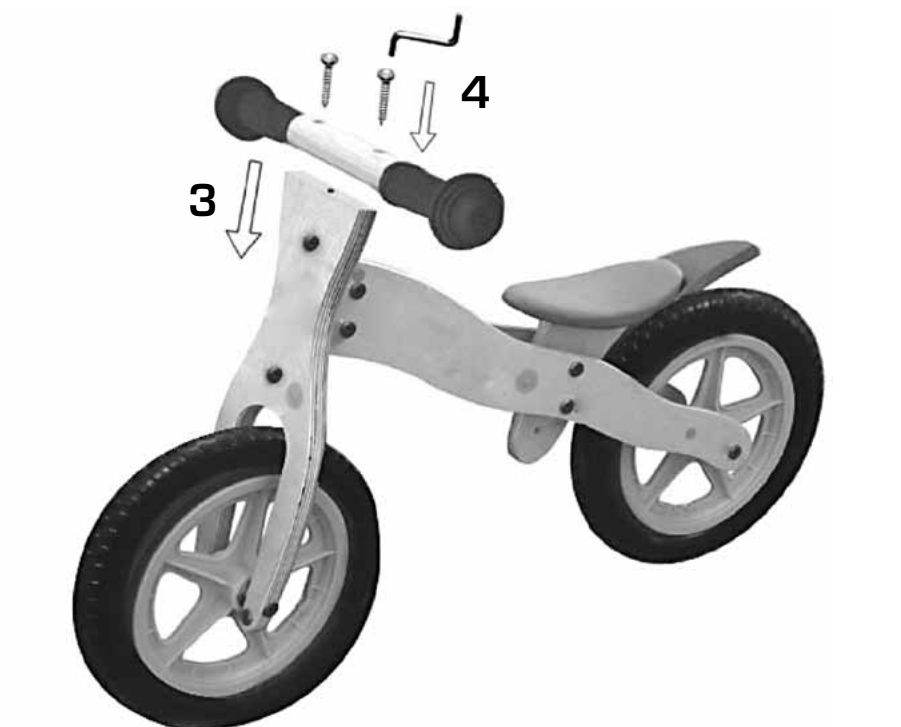


Abb. | Illus. | Fig. | fig. | III. | Afb. 2

**HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH
ZUM ERWERB DIESES PRODUKTES!**

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Die Bedienungsanleitung ist fester Bestandteil des Produktes. Bewahren Sie sie deshalb genauso wie die Verpackung für spätere Fragen sorgfältig auf. Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, geben Sie bitte immer diese Bedienungsanleitung mit. Dieses Produkt muss von einem Erwachsenen aufgebaut werden. Dieses Produkt ist nicht für den gewerblichen Gebrauch konstruiert. Die Benutzung des Produktes erfordert bestimmte Fähigkeiten und Kenntnisse. Setzen Sie es nur altersgerecht ein, und benutzen Sie das Produkt ausschließlich für seinen vorgesehenen Zweck.

TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Artikel:	Holzlaufрад
Artikelnummer:	10120
Gewicht:	3,6 kg
Maximale Belastbarkeit:	30 kg
Sattelhöhe verstellbar:	38-43 cm

Wenn Sie Probleme beim Aufbau haben oder weitere Produktinformationen wünschen finden Sie alles Wissenswerte unter <http://www.hudora.de/>.

INHALT

- 1 x Beutel mit Werkzeug, Schrauben, Anleitung und Metallstange
- 1 x Lenkergriffe
- 1 x Vorderrad mit Gabel
- 1 x Rahmen komplett mit Sattel und Hinterrad

Weitere Teile, die unter Umständen in der Lieferung enthalten sind, werden nicht benötigt.

SICHERHEITSHINWEISE

- Dieses Produkt ist ausschließlich für glatte, gepflasterte Flächen geeignet. Benutzen Sie es nicht auf öffentlichen Straßen.
- Das Laufрад ist nur für eine Person geeignet.
- Achtung! Achten Sie darauf, dass Ihr Kind die entsprechende Schutzkleidung, (Helm) trägt.
- Achtung! Das Laufрад verfügt über kein Bremssystem. Antrieb und Abstoppen erfolgen über Fußbeinsatz. Daher sollte das Laufрад nur mit Schuhen genutzt werden. Es besteht Verletzungsgefahr.
- Erlauben Sie Ihrem Kind nicht, bei Dämmerung, in der Nacht oder bei schlechten Sichtverhältnissen zu fahren.
- Um Ihr Kind und andere nicht zu gefährden, lassen Sie es nicht auf Fahrbahnen und in Durchgängen, sowie an Abhängen und Hügeln fahren. Meiden Sie die Nähe von Treppen und offenen Gewässern.
- Überprüfen Sie das Laufрад vor jeder Fahrt, um sicher zu gehen, dass alle Teile noch richtig fixiert sind und das Laufрад bestimmungsgemäß funktioniert.
- Das Produkt wurde nach der Norm EN 71 geprüft. Nur für Kinder von 2 bis 5 Jahren geeignet.
- Es sind kleine Teile dabei, die durch Verschlucken zu Erstickung führen können. Beaufsichtigen Sie Kinder während des Aufbaus entsprechend. Das Produkt muss durch einen Erwachsenen aufgebaut werden. Beaufsichtigen Sie Kinder bei der Benutzung!
- Achten Sie darauf, dass Ihr Kind beide Hände immer fest am Lenker hat, um eine bessere Kontrolle über das Laufрад zu haben.
- Achtung! Mit Schutzausrüstung zu benutzen (Helm). Nicht im Straßenverkehr zu verwenden. 30 kg max.
- Die Benutzung des Produktes erfordert bestimmte Fähigkeiten und Kenntnisse, um Verletzungen durch Stürze und Kollisionen vermeiden zu können.

AUFBAUANLEITUNG

Das Laufрад ist größtenteils vormontiert und der Sitz befindet sich in der niedrigsten Position.

Montage

1. Um das Vorderrad mit Gabel und den Rahmen miteinander zu verbinden, stecken Sie den Rahmen des Laufrades in die Aussparung an der Vorgabel. Fixieren Sie diese Verbindung, indem Sie die Metallstange von oben durch die Öffnung in der Vorgabel und der Rahmenführung schieben. (Abb. 1)

2. Setzen Sie nun die Lenkergriffe auf das Vorderrad mit Gabel und fixieren Sie sie mit den beigelegten Schrauben. (Abb. 2)

ACHTUNG: Ziehen Sie die Schrauben nicht zu fest an!

Sattelleinstellung

Lösen Sie den Sattel durch Entfernen der beiden Schrauben um die Höhe des Sattels verstellen zu können. Befestigen Sie danach wieder die obere und untere Schraube der Sattelstütze.

WARTUNG UND LAGERUNG

Reinigen Sie das Produkt nur mit einem Tuch oder feuchten Lappen und nicht mit speziellen Reinigungsmitteln! Überprüfen Sie das Produkt vor und nach Gebrauch auf Schäden und Verschleisspuren. Nehmen Sie keine baulichen Veränderungen vor! Verwenden Sie zu Ihrer eigenen Sicherheit nur Original-Ersatzteile. Diese können Sie bei HUDORA beziehen. Sollten Teile beschädigt sein oder scharfe Ecken und Kanten entstanden sein, darf das Produkt nicht mehr verwendet werden! Nehmen Sie im Zweifel mit unserem Service Kontakt auf (<http://www.hudora.de/service>). Lagern Sie das Produkt an einem sicheren, witterungs-geschützten Ort, so dass es nicht beschädigt werden kann oder Personen verletzen kann.

Dieses Produkt ist nur durch einen Erwachsenen aufzupumpen. Pumpen Sie es entweder mit dem Fuß, einer Handpumpe oder einer elektrischen Niederdruckpumpe bis auf maximal 30 psi (~ 2 bar) auf (verwenden Sie keine Hochdruckkompressoren). Drehen Sie die Ventilkappen fest zu, so dass sie nicht selbstständig von einem Kind gelöst werden können!

ENTSORGUNGSHINWEIS

Bitte führen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer den zur Verfügung stehenden Rückgabe- und Sammelsystemen zu. Fragen beantworten die Entsorgungsunternehmen vor Ort.

SERVICE

Wir sind bemüht einwandfreie Produkte auszuliefern. Sollten trotzdem Fehler auftreten, sind wir genauso bemüht, diese zu beheben. Deswegen erhalten Sie zahlreiche Informationen zum Produkt, zu Ersatzteilen, Problemlösungen und verloren gegangene Aufbauanleitungen unter <http://www.hudora.de/artnr/10120>.

Alle Abbildungen sind Designbeispiele.





CONGRATULATIONS ON PURCHASING THIS PRODUCT!

Please read these instructions carefully. The instructions are an integral component of the product. Therefore, please store them and the packaging carefully in case questions arise in the future. Please always include these instructions when handing on the product to a third party. This product must be assembled by an adult. This product is not designed for industrial use. The use of the product requires certain capabilities and skills. Always adjust according to the age of the user and use for the purpose it has been designed for.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Item:	Wooden walker bike
Item number:	10120
Weight:	3,6 kg
Maximum user weight:	30 kg
Saddle height adjustable from:	38-43 cm

If you have assembly problems or would like further information on the product, we have all you need and more at <http://www.hudora.de/>.

CONTENTS

- 1 x bag with tools, screws, instructions and a metal rod
- 1 x handlebar grips
- 1 x front wheel with fork
- 1 x frame complete with saddle and back wheel

Other parts which may be included with the delivery in some circumstances are not required.

SAFETY INSTRUCTIONS

- This product is only suitable for smooth paved surfaces. Do not use it on public roads.
- The running bike is only intended for use by one person.
- Warning! Please ensure that your child wears the appropriate protective clothing (helmet).
- Warning! The running bike is not equipped with a braking system since feet provide the motion power to the driving wheels. Therefore, it is necessary to wear shoes while using the bike. There is a risk of injury.
- Do not allow your child to ride the running bike at twilight, at night or in poor visibility.
- To prevent putting your child or others in danger, you should not let the running bike be used on roads or thoroughfares or on slopes or hills. Avoid using it in the proximity of stairs or open water.
- Inspect the running bike before each use to ensure that all parts are still fixed in place correctly and that the running bike is functioning as intended.
- The product has been tested in accordance with standard EN 71. For children from 2 to 5 years of age only.
- This product contains small parts which could cause asphyxia if swallowed. Supervise children during the assembling. This product must be assembled by an adult. Children should only use the product when they are under adult supervision.
- Please ensure that your child keeps both hands securely on the handlebars in order to maintain better control over the bike.
- Warnings! Protective equipment should be worn (helmet). Not to be used in traffic. 30 kg max.
- The use of the product requires specific skills and knowledge to be able to avoid injuries due to crashes and collisions.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

The trainer bike is largely pre-assembled and the seat is positioned in the lowest setting.

Assembly

1. To join the front wheel with the front fork and the frame, insert the frame of the bike into the hollow on the front fork. Fasten this joint by pushing the metal rod from top through the opening in the front fork and frame guide. (Illus. 1)
2. Now place the handlebar on the front wheel with the fork and fasten with nuts provided. (Illus. 2)

ATTENTION: Do not screw in the nuts too tight!

Saddle adjustment

Loosen the saddle through removal of both screws in order to adjust the height of the saddle. After this, secure the upper and lower screws of the saddle post once again.

MAINTENANCE AND STORAGE

Use a dry or damp cloth only to clean the product; do not use special cleaning agents! Check the product for damage or traces of wear and tear before and after each use. Do not make any structural changes. For your own safety, please use original spare parts only. These can be sourced from HUDORA. If parts become damaged or if sharp edges or corners should develop, the product may not be used any more. If in any doubt, please contact our service team (<http://www.hudora.de/service>). Store the product in a safe place where it is protected from the elements, cannot be damaged, and cannot injure anyone.

This product may only be inflated by an adult. Inflate it with your foot, a hand pump or a low-pressure pump to max. 30 psi (~ 2 bar). Do not use high-pressure compressors. Close the valve cap tightly so that the child cannot open it by himself!

DISPOSAL ADVICE

At the end of the product's life, please dispose of it at an appropriate collection point provided in your area. Local waste management companies will be able to answer your questions on this.

SERVICE

We make every effort to deliver faultless products. If faults do arise however, we put just as much effort into rectifying them. Therefore, you can find numerous information on the product, replacement parts, solutions to problems and lost assembly manuals at <http://www.hudora.de/artnr/10120>.

All images are examples of the design.



**CONGRATULAZIONI PER AVER ACQUISTATO QUESTO PRODOTTO!**

La preghiamo di leggere molto attentamente questo manuale. Il manuale fa parte del prodotto. Quindi va conservato come tutto l'imballaggio per eventuali domande in futuro. Dando il prodotto a terzi per cortesia allegare sempre il manuale. Il prodotto deve essere montato da un adulto. Questo prodotto non è adatto per uso commerciale. L'utilizzo del prodotto richiede determinate abilità e conoscenze. Usare solo in maniera adeguata all'età, e utilizzare il prodotto esclusivamente per gli scopi previsti.

SPECIFICHE TECNICHE

Articolo:	Bici in legno
Articolo numero:	10120
Peso:	3,6 kg
Peso massimo del ciclista:	30 kg
Altezza della sella regolabile da:	38-43 cm

Se avete problemi con l'assembla o richiedete più informazioni, visiti prego il nostro web-site <http://www.hudora.de/>.

CONTENUTO

- 1 x Borsa con attrezzo, viti, istruzioni e asta di metallo
- 1 x Manopole
- 1 x Ruota anteriore con forcella
- 1 x Telaio completo con sella e ruota posteriore

Gli altri pezzi che in queste circostanze non sono compresi nella confezione, non sono necessari.

NOTE DI SICUREZZA

- Il prodotto è adatto soltanto per l'uso su terreni lisci o lastricati. Non usarlo su strade pubbliche.
- Il prodotto è adatto per solo una persona.
- Avvertenza! Fate attenzione che il Vostro bambino porti il relativo abbigliamento di sicurezza (casco).
- Avvertenza! La bicicletta senza pedali non dispone di un sistema di frenata. Trazione e arresto avvengono poggiando i piedi a terra. Per questo la bicicletta dovrebbe essere utilizzata solo con le scarpe. Vi è rischio di lesioni.
- Non lasciate che il Vostro bambino giri al tramonto, durante la notte o in altre situazioni con scarsa visibilità.
- Per la sicurezza del Suo bambino e degli altri non lasciarlo girare sulla strada, in luoghi di passaggio e neanche vicino una pendenza o sulla collina. Evitare la vicinanza di scale e acque.
- Controllare il prodotto prima di ogni corsa e assicurarsi che tutti i pezzi siano fissati bene e che il prodotto funzioni correttamente.
- Il prodotto è stato testato secondo la Norma EN 71. Adatto solo per bambini e ragazzi di età compresa tra 2 e 5 anni.
- Contiene piccoli componenti, che se ingeriti, possono causare il pericolo di soffocamento. Fate molta attenzione ai bambini durante il montaggio. Il prodotto deve essere montato da un adulto. Se il prodotto viene usato da bambini, ciò dovrà avvenire sotto la sorveglianza di un adulto.
- Prestare attenzione che Vostro figlio tenga entrambi le mani salde al manubrio per avere un maggiore controllo sulla bici.
- Avvertenze! Si raccomanda di indossare un dispositivo di protezione (casco). Non usare nel traffico. 30 kg max.
- L'utilizzo del prodotto richiede determinate capacità e conoscenze, al fine di poter evitare lesioni da cadute e urti.

ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO

La bicicletta è in gran parte premontata e la seduta si trova nella posizione più bassa.

Montaggio

1. Per collegare la ruota anteriore con forcella al telaio, inserire il telaio della bicicletta nella cavità sulla forcella anteriore. Fissare il collegamento, spingendo l'asta di metallo dall'alto attraverso l'apertura nella forcella anteriore e la guida del telaio. (Fig. 1)

2. Posizionare adesso le manopole sulla ruota anteriore con forcella e fissarle con le viti in dotazione. (Fig. 2)

ATTENZIONE: Non stringere troppo le viti!

Regolazione della sella:

Allentare la sella, rimuovendo entrambi le viti, per poter regolare l'altezza della sella. Fissare poi nuovamente la vite superiore ed inferiore del reggisella.

MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE

Pulire il prodotto solo con un panno oppure con un panno inumidito senza usare speciali detergenti. Verificate che il prodotto non abbia subito danno e non presenti tracce di usura prima e dopo l'uso. Non apportate alcuna modifica al prodotto. Utilizzate per la vostra sicurezza solo ricambi originali. Essi si possono acquistare presso la ditta HUDORA. Se le parti dovessero essere danneggiate oppure dovessero evidenziare angoli e spigoli, il prodotto non potrà essere più utilizzato. Nel dubbio contattate il nostro centro di assistenza tecnica (<http://www.hudora.de/>). Stoccate il prodotto in un luogo sicuro, protetto dalle intemperie, in modo che non possa essere danneggiato o ferire delle persone.

Soltanto gli adulti possono gonfiare questo prodotto. Gonfiate lo o con il piede, con una pompa a mano oppure con una pompa elettrica a bassa pressione fino ad un massimo di 30 psi (~ 2 bar) (non utilizzate compressori ad alta pressione). Stringere i tappi delle valvole in modo tale che non possano essere rimossi autonomamente da un bambino!

ISTRUZIONI PER LO SMALTIMENTO

Siete pregati di portare l'apparecchio, al termine della propria durata utile, presso un apposito punto di raccolta e di restituzione disponibile. L'impresa di smaltimento locale sarà a vostra disposizione per rispondere ad eventuali domande.

ASSISTENZA TECNICA

Ci sforziamo a fornire dei prodotti perfettamente funzionali. Se comunque doveste riconoscere eventuali difetti, ci impegneremo subito a rimuoverli. A tale proposito riceverete tante informazioni sul prodotto, sui pezzi di ricambio, sulle soluzioni ai problemi e sulle istruzioni per il montaggio andate perse sul sito web all'indirizzo <http://www.hudora.de/artnr/10120>.

Tutte le illustrazioni sono esempi di progetti.



¡LE FELICITAMOS POR LA COMPRA DE ESTE PRODUCTO!

Lea atentamente este manual de instrucciones. El manual de instrucciones forma parte integrante del producto. Consérvelo por ello cuidadosamente, al igual que el embalaje, para posteriores consultas y preguntas. Entregue asimismo el manual cuando preste o regale el producto a terceros. Este producto debería ser montado por un adulto. El producto no se diseña para el uso comercial. El uso del producto requiere de ciertas capacidades y conocimientos. Utilícelo sólo conforme a la edad y exclusivamente con el objeto previsto.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Artículo:	Bicicleta de madera
Número de artículo:	10120
Peso:	3,6 kg
Peso máximo del usuario:	30 kg
Altura del manillar ajustable:	38-43 cm

Si usted tiene problemas con la asamblea o requiere más información, visite por favor nuestro website <http://www.hudora.de/>.

CONTENIDO

- 1 x bolsa con herramienta, tornillos, instrucciones y barra metálica
- 1 x empuñaduras del manillar
- 1 x rueda delantera con horquilla
- 1 x cuadro con asiento y rueda trasera

No se requieren otras partes que eventualmente podrían estar incluidas en el envío.

INDICACIONES DE SEGURIDAD

- Este producto es apto exclusivamente para superficies pavimentadas lisas. No lo utilice en calles públicas.
- La Bicicleta es apropiada sólo para una persona.
- ¡Advertencia! Observe que su niño lleve la ropa de protección apropiada (casco).
- ¡Advertencia! La bicicleta no posee sistema de frenos. El accionamiento y freno de la misma se realiza utilizando los pies, por esa razón la bicicleta sólo debería utilizarse estando calzado. Peligro de sufrir heridas.
- No permita que su niño ande en la oscuridad, de noche o con malas condiciones de visibilidad.
- Para no poner en riesgo a su niño ni a otros, no permita que ande sobre calzadas o pasajes de tránsito ni en pendientes o colinas. Evite la cercanía a escaleras y aguas abiertas.
- Revise la Bicicleta antes de cada uso para asegurarse de que todas las piezas siguen estando correctamente fijadas y que la Bicicleta funciona debidamente.
- El producto ha sido controlado según la norma EN 71. Sólo apto para niños de 2 a 5 años.
- Incluye partes pequeñas que pueden ocasionar asfixia al ser tragadas. Vigile a los niños durante el montaje. Este producto debería ser montado por un adulto. El producto debería ser usado solamente por niños si se encuentran supervisados por un adulto.
- Observe que su niño tenga siempre ambas manos firmes sobre el manillar para tener un mejor control sobre la bicicleta.
- ¡Advertencias! Conviene utilizar equipo de protección (casco). No utilizar en lugares con tráfico. 30 kg max.
- El uso del producto requiere ciertas capacidades y conocimientos para poder evitar heridas a causa de caídas y choques.

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

La rueda de rodadura está en gran parte premontada y el asiento se encuentra en la posición más baja.

Montaje

1. Para conectar la rueda delantera con la horquilla y el marco, coloque el marco de la rueda de rodadura en la escotadura en la horquilla delantera. Fije esa conexión desplazando para ello la barra metálica desde arriba por el orificio en la horquilla delantera y de la guía del marco (fig. 1).

2. Luego coloque el puño del manillar sobre la rueda delantera con horquilla y fíjelo con los tornillos adjuntos (fig. 2).

ATENCIÓN: ¡No ajuste demasiado los tornillos!

Ajuste del asiento:

Afloje el asiento retirando ambos tornillos para poder regular la altura del asiento. Luego afirme nuevamente los tornillos superior e inferior del soporte del asiento.

MANTENIMIENTO Y ALMACENAMIENTO

Limpie el producto sólo con un paño o un trapo húmedo y no con agentes de limpieza especiales. Revise el producto antes y después del uso en cuanto a daños y rastros de desgaste. No efectúe modificaciones estructurales. Por su propia seguridad, utilice sólo repuestos originales. Podrá adquirirlos en HUDORA. Si hay partes dañadas o se han generado ángulos y bordes filosos, el producto no deberá seguir siendo utilizado. En caso de duda, contáctese con nuestro servicio técnico a <http://www.hudora.de/service>. Guarde el producto en un lugar seguro, protegido de las inclemencias del tiempo, de modo que no pueda ser dañado ni pueda lastimar a personas.

Este producto sólo deberá ser inflado por un adulto. Inflélo con el pie, con una bomba de mano o con una bomba de baja presión hasta un máximo de 30 psi (~ 2 bares) (no utilice compresores de alta presión). ¡Cierre firmemente las tapas de las válvulas de modo que no puedan ser aflojadas por un niño!

INSTRUCCIONES DE DESECHACIÓN

Utilice los sistemas de devolución o recogida disponibles para desechar el producto cuando éste llegue al final de su vida útil. Consulte en su caso a los servicios de desechación locales.

SERVICIO

Procuramos vender siempre productos perfectos. Si éstos presentan, no obstante, defectos, procuramos eliminarlos inmediatamente. Por ello proporcionamos numerosas informaciones sobre el producto y los recambios, soluciones a problemas e instrucciones de montaje perdidas en <http://www.hudora.de/artnr/10120>.

Todas las ilustraciones son ejemplos de diseño.



**FÉLICITATIONS POUR L'ACHAT DE CE PRODUIT!**

Veillez lire attentivement le présent mode d'emploi. Le mode d'emploi fait partie intégrante du produit. Veuillez en conséquence le conserver soigneusement ainsi que l'emballage à des fins de questions ultérieures. Si vous cédez le produit à un tiers, veuillez également lui donner le présent mode d'emploi. Ce produit doit être monté par un adulte. Ce produit n'a pas été conçu à des fins industrielles. L'utilisation du produit nécessite certaines facultés et connaissances. Ne l'utilisez que conforme à l'âge d'utilisation et utilisez le produit uniquement dans son but prévu.

SPECIFICATIONS TECHNIQUES

Article :	Vélo en bois
Référence de l'article :	10120
Poids :	3,6 kg
Poids maxium de l'utilisateur :	30 kg
Hauteur du guidon réglable être:	38-43 cm

Si vous rencontrez certaines difficultés lors de l'installation ou si vous souhaitez plus d'informations sur le produit, rendez-vous sur <http://www.hudora.de/>.

CONTENU

- 1 x sachet contenant un outil, des vis, le mode d'emploi et le barre en métal
- 1 x poignées de guidon
- 1 x roue avant avec fourche
- 1 x cadre complet avec selle et roue arrière

D'autres pièces non incluses dans la livraison ne sont pas nécessaires.

CONSIGNES DE SECURITE

- Ce produit a été conçu pour être utilisé sur des surfaces planes et à pavés. Evitez de l'utiliser sur les routes et dans les rues.
- Le vélo ne doit être utilisé que par une seule personne à la fois.
- Attention! Vérifiez que votre enfant porte les équipements de protection indispensables (casque).
- Attention! Le roue n'est pas équipée de freins. L'impulsion et l'arrêt sont assurés avec les pieds. La roue ne devra donc être utilisée qu'avec des chaussures, car il existe un risque de blessures important.
- Nous vous recommandons d'interdire à votre enfant d'utiliser son vélo a la tombée du jour, la nuit ou en cas de mauvaise visibilité.
- Pour que votre enfant reste en sécurité et ne mette pas en danger la vie d'autrui, évitez qu'il utilise son vélo sur les routes, au niveau des intersections, sur des pentes et des collines. Eloignez-le également des escaliers et des sources d'eau ouvertes.
- Vérifiez l'état du vélo avant chaque utilisation afin de vous assurer que toutes les pièces sont correctement fixées et que le vélo fonctionne sans encombre.
- Le produit a été testé selon la norme EN 71. Seulement convient que pour les enfants âgés de 2 à 5 ans.
- Le produit contient des petites pièces dont l'ingestion est susceptible de provoquer un étouffement. Merci de surveiller des enfants pendant le montage. Ce produit doit être monté par un adulte. L'utilisation de ce produit par des enfants doivent uniquement être effectués sous la surveillance d'un adulte.
- Veillez à ce que votre enfant garde toujours les mains sur le guidon afin d'avoir un meilleur contrôle du vélo.
- Attention! À utiliser avec équipement de protection (casque). Ne pas utiliser sur la voie publique. 30 kg max.
- L'utilisation du produit exige certaines facultés et connaissances, afin de pouvoir éviter des blessures par de chutes ou des collisions.

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

La roue de course est, en majeure partie, prémontée, et le siège se trouve dans la position la plus basse.

Montage

1. Afin de relier la roue avant avec la fourche et le cadre, insérez le cadre de la roue de course dans la niche à la fourche avant. Fixez cette connexion, en poussant la barre en métal par le haut dans l'ouverture dans la fourche avant et du guidage de cadre. (III. 1)

2. Introduisez maintenant les poignées de guidage sur la roue avant avec fourche et fixez-la avec les vis jointes. (III. 2)

ATTENTION : Ne serrez pas les vis avec trop de force!

Réglage de la selle

Desserrez la selle en enlevant les deux vis afin de pouvoir régler la hauteur de la selle. Remettez ensuite les vis supérieure et inférieure de la tige de selle.

ENTRETIEN ET STOCKAGE

Nettoyez le produit uniquement avec un tissu ou chiffon humide et non avec un produit de nettoyage spécial! Avant et après utilisation, vérifiez le produit afin de détecter tout signe d'endommagement ou d'usure. N'apportez aucune modification conceptuelle. Pour votre propre sécurité, n'utilisez que des pièces de rechange d'origine. Vous pouvez les acquérir auprès de HUDORA. Le produit ne doit plus être utilisé en cas d'endommagement de certaines parties ou d'appari-tion de coins saillants ou d'arêtes vives. En cas de doute, prenez contact avec notre service après-vente (<http://www.hudora.de/service>). Stockez le produit dans un endroit sûr et à l'abri des intempéries de manière à ce qu'il ne puisse pas être endommagé et qu'il ne puisse blesser personne.

Ce produit ne doit être gonflé que par un adulte. Gonflez-le avec une pompe à pied ou à main ou avec une pompe électrique basse pression de 30 psi (~ 2 bars) maximum (n'utilisez pas un compresseur haute pression). Vissez à fond les embouts de valve afin qu'ils ne puissent pas être enlevés par un enfant !

CONSIGNES D'ÉLIMINATION

A la fin de la durée de vie de l'appareil, veuillez l'amener dans un centre de reprise et de collecte mis à disposition. Le personnel des déchetteries répondra à toutes vos questions sur place.

SERVICE APRÈS-VENTE

Nous nous efforçons de livrer des produits irréprochables. Cependant, en cas de défaillances, nous déployons également tous les efforts requis afin de les éliminer. Vous pouvez obtenir de nombreuses informations sur le produit, les pièces de rechange, la résolution des problèmes et les instructions de montage égarées sur <http://www.hudora.de/artnr/10120>.

Tous les schémas sont indicatifs.





**HARTELIJK GEFELICITEERD
MET DE KOOP VAN DIT PRODUCT!**

Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. De gebruiksaanwijzing is een vast bestanddeel van het product. Bewaar de gebruiksaanwijzing en verpakking dus zorgvuldig voor eventuele vragen op een later tijdstip. Wanneer u het product aan derden overdraagt, moet u de gebruiksaanwijzing ook meegeven. Dit product moet door een volwassene gemonteerd worden. Dit product is niet geconstrueerd en niet toegelaten voor commercieel gebruik. Het gebruik van dit product vereist bepaalde vaardigheden en kennis. Gebruik het uitsluitend in overeenstemming met de leeftijd en gebruik het product uitsluitend voor het beoogde doel.

TECHNISCHE SPECIFICATIES

Artikel:	Houten loopfiets
Artikelnummer:	10120
Gewicht:	3,6 kg
Maximaal gewicht gebruiker:	30 kg
Zadelhoogte verstelbaar:	38-43 cm

Wanneer u problemen heeft met de montage of verdere informatie over het product wenst, vindt u onder <http://www.hudora.de/>.

INHOUD

- 1 x Buidel met gereedschap, schroeven, handleiding en een metalen stang
- 1 x Handgrepen
- 1 x Voorwiel met voorvork
- 1 x Frame, compleet met zadel en achterwiel

Verdere items die eventueel meegeleverd worden, heeft u niet nodig.

VEILIGHEIDSTIPS

- Dit product is uitsluitend geschikt voor gebruik op een verharde, gladde ondergrond. Gebruik het niet op de openbare weg.
- De loopfiets is geschikt voor slechts één persoon.
- Waarschuwing! Let erop dat uw kind de juiste bescherming draagt (helm).
- Waarschuwing! De loopfiets beschikt niet over een rem-systeem. Het aandrijven en het remmen gebeurt middels voetbewegingen. Daarom moet de loopfiets uitsluitend met schoenen worden gebruikt. Er bestaat een risico op letsel.
- Laat uw kind niet in de schemering, 's nachts of bij slecht zicht rijden.
- Laat - om uw kind en anderen niet in gevaar te brengen - uw kind niet op rijbanen, in doorgangen en op hellingen en heuvels rijden. Blijf uit de buurt van trappen en open water.
- Controleer de loopfiets vóór elke rit om veilig te stellen dat alle onderdelen nog goed vastzitten en de loopfiets werkt zoals de bedoeling is.
- Het product werd getest volgens de norm EN 71. Geschikt voor kinderen van 2 tot 5 jaar oud.
- Er zijn kleine onderdelen aanwezig die door inslikken verstikking zouden kunnen veroorzaken. Hou tijdens de opbouw toezicht op kinderen. Dit product moet door een volwassene gemonteerd worden. Wanneer het product door kinderen wordt gebruikt, mag dat alleen gebeuren onder toezicht van volwassenen.
- Let erop dat uw kind het stuur altijd met twee handen vasthoudt, zodat het een betere controle over de loopfiets heeft.
- Waarschuwingen! Beschermingsmiddelen dragen (helm). Niet gebruiken in het verkeer. 30 kg max.
- Het gebruik van het product vereist specifieke vaardigheden en kennis, om verwondingen door vallen en bosten te voorkomen.

MONTAGEHANDLEIDING

De loopfiets is grotendeels voorgeassembleerd en het zadel staat in de laagste positie.

Montage

1. Om het voorwiel met voorvork te verbinden aan het frame, steekt u het frame van de loopfiets in de uitsparing in de voorvork. Maak deze verbinding stevig vast door de metalen stang van bovenaf door de opening in de voorvork en de voering van het frame te schuiven. (Afb. 1)

2. Plaats nu de handgrepen op het voorwiel met voorvork en bevestig deze met behulp van de bijgeleverde schroeven. (Afb. 2)

WAARSCHUWING: draai de schroeven niet te strak aan!

Zadelerstelling

Maak het zadel los door de beide schroeven uit te draaien om de hoogte van het zadel in te kunnen stellen. Bevestig vervolgens weer de bovenste en onderste schroef van de zadelsteun.

ONDERHOUD EN OPSLAG

Reinig het product slechts met een doek of een vochtige lap en niet met speciale reinigingsmiddelen. Controleer het product vóór en na gebruik op schade en tekenen van slijtage. Verander niets aan de constructie van het product. Gebruik voor uw eigen veiligheid alleen originele onderdelen. Deze zijn verkrijgbaar bij HUDORA. Mochten onderdelen beschadigd zijn of scherpe hoeken en randen ontstaan zijn, dan mag het product niet meer worden gebruikt. Neem in geval van twijfel contact op met onze Serviceafdeling (<http://www.hudora.de/>). Berg het product op een veilige plek op waar het beschermd is tegen weersinvloeden, zodat het niet beschadigt raakt of mensen verwondingen toebrengt.

Dit product mag alleen door een volwassene opgepompt worden. Pomp het met een voetpomp, handpomp of elektrische lagedruk pomp op tot maximaal 30 psi (~ 2 bar). (Gebruik geen hogedrukcompressor.) Draai de ventieldoppen stevig aan, zodat een kind ze niet alleen los kan draaien!

**AANWIJZING VOOR DE AFVOER
AAN HET EINDE VAN DE LEVENSDUUR**

Laat het toestel aan het einde van de levensduur afvoeren via de ter beschikking staande teruggave- en inzamelsystemen. Met eventuele vragen kunt u terecht bij afvalverwerkers bij u in de buurt.

SERVICE

Wij doen ons best om producten te leveren die helemaal in orde zijn. Mochten toch fouten voorkomen, dan zullen wij ons best doen om deze op te lossen. Om die reden vindt u zeer veel informatie over product, onderdelen, probleemoplossingen en kwijtgeraakte opbouw instructies onder <http://www.hudora.de/artnr/10120>.

Alle afbeeldingen zijn ontwerp-voorbeelden.

